



地址：天水圍天耀邨第一期
電話：2448 0889
傳真：2448 0997
網址：<http://www.qesosaps.edu.hk>



地址：天水圍第四期第三區
電話：2447 8686
傳真：2617 4488
網址：<http://www.bps.qesososa.edu.hk>

校庭訊息

校董湯偉立題

※ 第三十七期 二零一二年二月 ※

教師專業發展

公開視窗

十二月十一日，我校舉行了小二英文科及小六中文科公開視窗，本校家長及本區幼稚園家長踴躍出席，達 200 多人。透過這次活動，家長更了解學生在課堂上的學習情況及學習水平。

有能力，自然有信心
回答老師的問題

學生對學習英語
一點也不膽怯



教師巡視，了解學生的學習情況



小學校本課程發展組高級學校發展主任謝國強博士擔任評課



舊生親臨現場為謝智遠主任打氣



學生樂於學習，連家長也被感染

教師專業發展日

教師專業發展日那天，校長帶領全校老師到曾梅千禧小學進行交流。那天觀課、評課、主題分享、參觀校舍等活動，均有不同的亮光點，成為我們日後專業交流的平台。



教師積極投入活動



臨別依依，人雖倦，心中確很充實

專業交流——英文科

英文科參加了教育局校本支援計劃，主要針對高小英語課程，提升學生英語能力。為了優化英語課程，本校獲得教育局外籍英語老師組的安排，本校英文科老師及外籍老師到五旬節新茂生小學作專業交流。另外，我們亦到訪東華三院高可寧小學就高小英文科課程作專業研討，獲益良多。



專業交流——數學科

數學科參加了教育局校本支援計劃——「內地教師地區網絡計劃」，主要針對一年級的課程設計，提升學生的學習效能。我們就著特定的課題進行教學研討及互相觀課，在交流的過程中，本校教師均獲益良多。





視覺藝術

教師工作坊——沙畫

本校邀請了全劇場沙畫藝術工作者到校為教師進行沙畫創作工作坊，讓教師學習沙畫藝術創作技巧。當天，老師們都用心學習，發揮創意，一嘗創作沙畫的樂趣。



渣打藝趣嘉年華 2011

本校學生參與由香港青年藝術協會舉辦的「渣打藝趣嘉年華 2011」。同學們除了可觀賞多個巨型雕塑外，還可參與藝術攤位，實在是難得的學習機會。



單車遊園記

本校學生參加由香港青年藝術協會主辦的單車遊園記之單車巡遊慶典。當天，同學們騎著自己親身創作的單車參與巡遊，遊走天水圍，給市民驚喜！



音樂



「港樂*星夜*交響曲 2011」音樂晚會

本校為樂器班及管弦樂團努力學習的學生提供出外進行音樂欣賞活動的機會，讓學生從活動中體驗音樂的樂趣，擴闊視野。



《港樂*星夜*交響曲——音樂會分享》

我上年也參加了這個音樂會。這次的音樂會是在跑馬地遊樂場進行的。《港樂*星夜*交響曲》是香港管弦樂團舉辦的。欣賞音樂會後，我認識了其他人演奏樂曲，讓我大開眼界。音樂會中，我最深刻的地方是他們演奏樂曲的時候，弓法很齊，令我目瞪口呆。我希望能夠再次欣賞這類型的音樂會。

6C 蔡儀欣

我除了參加過這一次，沒有參加過其他音樂會。這一次音樂會在跑馬地馬場遊樂場進行的，由香港管弦樂團演出的。欣賞音樂會後，我認識了很多人都可以這麼好聽。在音樂會中，我最深刻的地方是《星球大戰》那首歌，因為很震撼。

4D 何承博

我曾參加過上年的《港樂*星夜*交響曲》。音樂會是在跑馬地馬場遊樂場進行的。音樂會是由香港管弦樂團演出的。欣賞音樂會後，我認識了一些新的樂器名稱和演奏方法。音樂會中，我最深刻的地方是《藍色多瑙河》的放煙花部份。

5D 陳凌軒

舞蹈

一起舞動

本校由 2008 年成立的爵士舞，到 2011 年的「舞動社」，希望透過舞蹈發展學生的潛能，以及透過訓練過程，發展學生的創意及溝通等共通能力。本社曾參與了不少大型舞蹈比賽及表演，包括聯校畢業禮和曾獲邀成為理工大學舊生嘉年華會的表演嘉賓。此外，更曾獲得香港學校舞蹈節比賽金獎及元朗區舞蹈比賽銀獎等。



才藝

一個發揮才藝的平台

「才藝伊分鐘」是本校本年度的最新項目，它是以電視節目形式進行，內容主要是匯集我校在學科以外的「武林高手」擔任表演者。因此，這是為學生提供的一個表演平台，讓他們展示不同形式的才藝。當中的表演形式不限，除了不同的樂器演奏外，更包括舞台魔術、花式跳繩、中文及英文朗誦等。



學生交流及體驗

「同根同心」國內考察活動

為加深學生對祖國的傳統文化、風俗及歷史發展等方面的認識，培養學生對祖國的情懷，本校帶領 40 名高小學生到「世界客都」——廣東省梅州市進行考察活動，讓學生得到寶貴的學習經歷。



同學們都專心聆聽老師的講解。



同學們冒着雨也努力學習，值得一讚！



我們到了東山書院參觀，了解客家尚文重教的精神。



我們到了葉劍英故居及紀念館參觀，了解客家人對國家的貢獻。



我們到了「南華又廬」參觀，了解客家的建築特色。

遊香港濕地公園

為增加學生對濕地生態環境的了解，提升學生保護及珍愛大自然的意識，以培養其正面的價值觀，本校與伊利沙伯中學舊生會中學合辦「香港濕地公園生態考察」活動，安排五年級學生前往香港濕地公園進行濕地生態考察。



同學們正在用望遠鏡參鳥。



同學們專心聆聽伊中師兄的講解。



同學們都認真學習，十分專心。



同學們都踴躍舉手回答問題。

小六教育營

為六年級學生舉行的教育營活動已於 14/12 至 16/12 舉行，地點是北潭涌保良局渡假營，全部的畢業學生都踴躍參加。

三日兩夜的活動過程中，學生進行了各項活動，除營地活動外，還進行了「炮彈大戰」、創意訓練「天才表演」、群體團結訓練「迷離奪寶」、「營地大搜查」等。過程中學生都表現得十分積極、興奮。其次，亦安排了各項歷奇活動讓學生參與，藉此增強學生的責任感、領導能力及互相合作精神，以提升他們的抗逆能力，去面對將來更多挑戰。



我長大了，懂得整理床鋪呀！



勝利的笑容



活動前，先認識營地。



大戰一觸即發



炮彈大戰前準備



齊心合力去尋寶

第十七屆家長教師會週年大會暨 第十八屆理事會就職典禮

本會在 11 月 26 日舉行了第十七屆週年大會暨第十八屆理事會就職典禮。典禮後，還有學生的綜合表演，表演節目包括：小一跨學科學習活動之「愛·音樂會」、英文集誦、魔術、體操、口琴、武術及花式跳繩。

典禮

當天花絮



第十八屆家教會理事大合照



何主席報告第十七屆會務報告



司庫廖月玲女士報告第十七屆財務報告



何主席致送紀念品予
主禮嘉賓李碧蘭校董



獨立校董梁燦榮先生頒發委任狀予理事

小一跨學科學習活動之 「愛·音樂會」



表演



魔術大師功架十足，令觀眾全程投入。



英文集誦隊
表現出色



出神入化的技術，令人嘆為觀止。



活動成績報告



學術方面：

項目名稱	成績
第四屆伯特利盃元朗區小學數學多元挑戰賽	二等獎：6A 鄭銳、6C 謝栩楠、6E 李冠熙 三等獎：6B 蘇立昇、6C 陳俊賢、 6C 黃匡儒、6D 劉澤賢、 6D 張子翹、6E 鍾健晴、 6E 游展峰、6E 羅華君
「華夏杯」全國數學奧林匹克初賽 2012 (香港賽區)	一等獎：6A 鄭銳、6C 謝栩楠 二等獎：6B 蘇立昇、6B 郭逸朗、6C 鄭宜欣、6E 羅君華 三等獎：6E 李冠熙
元朗區青少年英文朗誦比賽	銀獎：6A 陳嘉煒、6E 羅華君 銅獎：4C 何曦容、5A 鄧熙同、6A 鍾悅晴、6A 李子洛、6B 郭逸朗、6B 談慧心、6D 李振睿、6D 關凱茵、 6E 吳芷慧
2011 元朗區兒童普通話朗誦比賽	銀獎：6A 鍾悅晴、6D 關凱茵 銅獎：5C 梁紫瑩、6A 陳嘉煒、6D 周鳳儀
第 63 屆香港學校朗誦節	詩詞獨誦亞軍(粵語)：6A 鍾悅晴、6D 關凱茵 詩詞獨誦優良(粵語)：2 位學生 散文獨誦優良(粵語)：2 位學生 散文獨誦亞軍(普通話)：6C 韓佩瑤 詩詞獨誦季軍(普通話)：6C 韓佩瑤 詩詞獨誦優良(普通話)：7 位學生 英詩獨誦冠軍：6D 關凱茵 英詩獨誦季軍：6A 陳嘉煒 英詩獨誦優良：4 位學生 英詩獨誦良好：2 位學生 英詩集誦優良：26 位學生



數學特工隊經過多個月的努力練習，終於取得不俗的成績。

視覺藝術方面：

項目名稱	成績
全港愛心學校填色比賽 (第七屆)	優異：2E 蔡煒楠
愛家庭親子填色比賽	優異獎：1E 陳柏熹
小學生「愛童鞋」白飯魚設計比賽	小學初級組亞軍：2E 蔡煒楠 小學高級組亞軍：6A 郭蔚晞
愛心聖誕卡設計比賽	冠軍：1C 葉靖謙
感動時刻攝影比賽	優異獎：5B 黎依霖



小小年紀取得如此佳績，實在可喜可賀。

體育方面：

項目名稱	成績
屈臣氏田徑會周年大賽 2011	女丁組 4x100 米亞軍：6C 鄭宜欣 200 米季軍：6C 鄭宜欣 400 米亞軍：6C 鄭宜欣 跳遠冠軍：6C 鄭宜欣
中華基督教會基真小學 2011 足球挑戰賽	季軍：5A 麥啟鋒、5A 溫啟謙、 5D 葉天志、5D 陳俊軒、 5E 曾耀輝、6A 李旻騏、 6D 梁樂軒、6E 廖卓軒
天水圍循道衛理中學及小學友校接力邀請賽	小學男子組 4X100 米友校接力邀請賽：6A 呂榮龍、6A 貢穎愷、6A 彭晉晞、6D 伍建熹
元朗區第 36 屆田徑運動大會	女子青少年 E 組亞軍：6C 鄭宜欣
元朗區小學校際陸運會	女子甲組跳遠冠軍：6C 鄭宜欣 女子甲組 100 米冠軍：6C 鄭宜欣 男子甲組鉛球亞軍：6C 陳諾軒 男子乙組跳遠殿軍：5D 葉天志 女子丙組 100 米殿軍：4A 葉澄 男子丙組跳遠冠軍：4D 何承博
伊利沙伯中學舊生會湯國華中學友校接力邀請賽	季軍：6A 呂榮龍、5E 曾耀輝、6D 鄭穎心、6D 黃穎雪
第四十八屆學校舞蹈節比賽	銀獎：3D 羅嘉釅、4A 葉澄、4C 郭芷穎、4D 許森森、 5A 鄧景琳、5C 梁紫盈、5C 劉卓希、5D 朱羨瑩、 5E 蕭凱童、6C 韓佩瑤、6C 梁潔湄、6C 曾滄、 6C 謝栩楠、6C 溫善欣、6C 葉靄琳、6C 潘樂軒、 6D 關凱茵、6D 李欣潼、6E 李芷軒、6E 鄧愷熾
全港小學跆拳道隊際賽 2011	男童色帶組季軍：5D 吳文軒、6D 伍建熹



期望足球隊繼續努力，再創更好的成績。



鄭宜欣同學繼去年奪得跳遠冠軍，本年度不但蟬聯，更勇奪一百米冠軍。



舞蹈組同學的表現，獲得老師和家長們一致的讚賞。

個人方面：

項目名稱	成績
「閃耀之星」才華拓展獎學金	「閃耀之星」20 名內：6B 郭逸朗 6C 鄭宜欣
第三屆優秀小學生獎勵計劃	優秀小學生：6D 關凱茵



能夠成為「閃耀之星」最後二十強，殊不簡單。



能夠成為優秀學生，關凱茵同學一定有很多優點值得我們學習。



伊利沙伯中學舊生會中學快訊

伊中中辯論隊奪聯校中文辯論比賽殿軍

本校辯論隊於 2006 年成立至今，不過短短五個年頭，憑著領隊老師、教練及隊員群策群力，不懈鍛鍊，已漸見成績。辯論隊於本年度首次參加香港學界辯論的殿堂級比賽——聯校中文辯論比賽，榮獲殿軍佳績，令人鼓舞！

聯校中文辯論比賽至今已舉辦了 43 年，今年共有 56 支隊伍參加，當中勁旅林立，要突圍而出，絕非易事。本校辯論隊師生無懼挑戰，以鏖而不捨的精神勇闖難關，由進行第一輪淘汰賽開始，遇強愈強，先後擊敗多支勁旅，繼而進入四強。8 月 28 日於灣仔會議展覽中心進行季軍戰，最終雖然不敵喇沙書院，獲得第四名，但已為本校的辯論隊歷史寫下輝煌的一頁。

比賽艱辛進程：

六十四強：	伊中中 3 比 0 挫拔萃男書院
三十二強：	伊中中 2 比 0 勝英華書院
十六強：	伊中中 2 比 1 贏藍田聖保祿中學
八強：	伊中中 3 比 0 克皇仁書院

比賽結果：

冠軍：華英中學
亞軍：協恩中學
季軍：喇沙中學
殿軍：伊利沙伯中學舊生會中學



2011 年高級程度會考創佳績

本校學生於 2011 年高級程度會考，成績理想，保持高水平的表現。以下為這次考試的撮要：

- 超過八成 (81.4%) 本校考生成績符合高等院校入學要求，遠超全港 57.7% 之比率。
- 本校平均整體優良率為 42.1%；整體合格率为 93.1%。
- 本校英語運用科成績優秀，合格率为 90%，全港合格率为 74.8%，本校比全港合格率高出超過 15%。
- 本校有九科目優良率高於全港水平，當中 8 科合格率达 100%，包括中國文學、中國歷史、經濟(AL)、經濟(AS)、歷史、地理、會計學原理及純粹數學；另有 4 科合格率达 90% 或以上。

中七畢業生獲各大學取錄比例

本校考生有 59% 獲取錄攻讀學位課程，另有 18.64% 獲取錄攻讀由政府資助的副學士 / 高級文憑課程。

本校再誕少年太空人

3B 梁嘉穎 2011 年暑假獲選參加由香港太空館主辦的「香港少年太空人體驗營」。體驗營乃經過嚴格的面試及甄選，才能與其他 29 位「少年太空人」到北京作為期七天的太空人學習體驗。

嘉穎參加完體驗營後，和同學分享時表示，活動令她獲益良多，不但對天文產生更大興趣，亦加深了認識，體驗營當中的「甜酸苦辣」也難以用文字來描述。她表示這是一個好好的磨練機會，讓她變得更獨立，而且認識來自全國的精英學生，贏得珍貴的友誼、擴闊社交圈子。



5C 張漢妍裝備當明日領袖

5C 張漢妍去年暑期參加了由香港大學及香港青年協會主辦的第四屆“Summer School for Effective Leadership 2011”，為期十日。參加者包括超過十個國家的學生，是一個國際性的學習夏令營。學習內容包括領袖訓練、創意思維及批判思考、西方餐桌禮儀、訪問及演講技巧等。

漢妍透露，夏令營的核心主題為「貧窮」。夏令營除了學習活動外，亦有機會嘗試港大傳統運動長曲棍球、壘球、定向活動及在港大陸佑堂進行高桌晚宴。晚宴當天參加者都穿上禮服，優雅地品嚐西餐，與同學及教授交流，場面令她難忘。

漢妍認為這次夏令營給她很深的體會，她學到很多課外知識，擴闊了視野，認識了一班來自世界各地的青少年，明白到自己的渺小，也感受不同地方的文化，實習以英文作日常溝通。雖然只是短短十日的相處，大家已建立了深厚的情誼。

伊中中體育運動衝出香港，晉身世界

跳繩躋世界冠軍

本校 4E 黃詠欣及 5D 吳詩雅，代表中國香港跳繩隊，在於 2011 年 7 月參加在南韓木浦市舉行之第六屆亞洲跳繩錦標賽，成績斐然，令人鼓舞。該比賽有八個亞洲國家及城市參與，超過二百三十位運動員參賽。



本校同學於第六屆亞洲跳繩錦標賽 (2011) 比賽成績

4E 黃詠欣	單人繩速度比賽冠軍
	單人繩個人花式項目冠軍
	單人繩連續三重跳比賽亞軍
	單人繩速度耐力項目跳殿軍 個人全能冠軍
5D 吳詩雅	15 歲或以上公開組團體比賽總排名季軍
	交互繩三人速度跳接力比賽亞軍(團體賽) 團體二人單人繩比賽季軍

合球港隊代表澳洲奪季

2011 年亞洲青少年合球錦標賽在 7 月 10 日至 16 日期間，於澳洲亞德萊德舉行。本校 5D 黃子傑代表香港青少年合球隊出賽，獲得季軍。

子傑興奮地分享今次比賽的經歷。他表示透過與其他參賽者的技術交流，提升了自己的技術。他還有機會在澳洲旅遊，親身體驗當地的大自然環境，這些都是旅程中難忘的片段。最後，他更感謝學校頒發的優才獎學金，資助他參賽，讓他擴闊視野，實現夢想。



足球代表台灣稱王

本校 4A 陳俊傑在 2011 年暑假期間代表香港足球隊到台灣參加東亞足球錦標賽，以隊長的身份帶領球隊獲得冠軍的佳績。

這次錦標賽已經是俊傑連續第二年參加，上年的成績是亞軍。今年他們再接再厲，先後擊敗北韓和中華台北等隊伍，以五戰全勝對手姿態取得冠軍，這是他第一個國際賽的冠軍，和隊友的努力終於得到回報。

學生參加國際青年環保會議

一如往年，伊中中於2011年7月再次派隊參與「國際環境守護者青年會議」(Caretakers of the Environmental International Conference (CEI))。該會議於匈牙利的城市德布勒森舉行，與會的青年學生都就環境教育議題，交流自己所在地正在關注的項目、策略及行動，本年度的主題為「生物多樣性與自然遺產及旅遊」。

學生心聲

By Fish Choi (7B) and Li Pik Ki (6F)

"... From this conference, we have learnt more about the environmental issues in Hungary and around the world because delegates from each country talked about their heritages. Definitely, we were impressed by the Hungarian historical sites. At the same time, we have learnt communication with people from different countries. At first, it was quite unimaginable to communicate with people using different languages and of diverse backgrounds. Yet, smile and friendly attitude won over. We could successfully communicate with the conference members and enjoyed every bit of the conference ..."



馬來西亞生態及文化學習團

本校於2011年7月上旬，舉辦了一次為期五日的馬來西亞生態及文化學習團，考察馬來西亞可持續發展的生態環境。由30位師生組成的考察團參觀了熱帶雨林、河流，夜探螢火蟲，並到了吉隆坡一間中學參觀及交流。

學生心聲

Tsang Wing Laam, Winnie (5F)

"... The most memorable sight of the trip was in the Firefly Park on the first day of the trip... We all remained silence and waited eagerly. Suddenly, we saw dozens of green spots - the fireflies were flying over the mangrove, flashing at different frequencies. I am sure it is absolutely the most stunning picture I have ever seen ..."

Ho Shing Fung, Tony (5F)

"... learned how the habitants make fire, hunt and live in a rainforest. We were excited because we can use the hunting tools! Besides the natural scenery, I also visited one of the most famous tourist attractions, the Twin Towers in Kuala Lumpur, the tallest building in the country.

One of the most unforgettable parts of the trip must be having lessons at Wesley Methodist School KL. I made a lot of new friends who were very friendly and kind ... The experiences had broadened my horizons!"



Lai Hoi Yi, Kristen (4F)

"... Have you ever thought of standing at the top of a forest? In this trip, we were given a chance to do so by walking through the canopy walkway, which is actually a bridge with platforms linking the canopy layer of trees in a forest. As a person with fear of height, it was quite a challenge for me to stand at 30m above the ground! Thanks to the encouragement of my friends, I overcame the fear and managed to finish the walk ..."

伊中中繪畫於全港比賽奪冠

十位伊中中的中四學生於「藍天綠地在香港」設計系列2011之全港學界板畫設計比賽中，奪得冠軍。該比賽由北區花鳥蟲魚展覽會、教育局、環境保護署、中華電力及新界校長會主辦。同學以「難道要這樣才能保育嗎？」為題參賽，作品已於2011年12月的北區花鳥蟲魚展覽會中展出。

中英朗誦比賽保持優異水準

伊中中一向鼓勵同學積極參加中英朗誦比賽，以訓練溝通能力和語言表達技巧，並增強自信心。經過上學期的校際朗誦比賽，本校同學取得不俗成績。

英文朗誦成績

學生姓名	組別	成績
5C Tse Fung Him	Sole Verse Speaking	2 nd place
6F Lau Hoi Yi	Sole Verse Speaking	2 nd place
3B Liu Tsz Kuen	Sole Verse Speaking	3 rd place
4D Chiu Yin Yu	Sole Verse Speaking	3 rd place
4D Chan Sing Wan	Sole Verse Speaking	3 rd place

中文朗誦成績

學生姓名	組別	成績
2C 班	集誦	亞軍
5E 莊泳恩	獨誦	亞軍
5E 羅冬怡	獨誦	亞軍
1A 蔡建鏘	獨誦	季軍



「一條龍」正式啟動

2011-12 學年，伊利沙伯中學舊生會中學及伊利沙伯中學舊生會湯國華中學迎接了第一批透過「一條龍」機制升中的中一同學，標誌著「一條龍」機制正式開展，同時四校協作亦邁出新的一步。

多年以來，在一條龍督導委員會的帶領下，四校教師作出積極部署，期望令學生在汲取知識、培養品德，以及發展潛能的各個範疇中，均獲得更有規劃、更優質的教育服務。

「一條龍」已落實了一個學期，以下是首屆接龍同學及家長對「一條龍」的意見。

學生心聲



就讀小六時，我獲選參加「一條龍」優才英文班，增加了很多與外籍老師以英語溝通和運用英語的機會。英文班的學習氣氛很愉快，而且能教導我們很多知識，使我升上伊中後，能更快適應就讀英文班的學習生活。

開學前，學校亦為我們這群將升讀中一的學生安排了一些集體活動，例如：「我和班主任有個約會」，這使我加深對伊中中、班主任和同班同學的認識，使我對學校更有歸屬感。

1D 劉素彤 伊中中



感謝小學老師挑選我參加「一條龍」優才英文班，讓我更快適應中學生活。

我在優才英文班的學習生活很愉快，令我留下最深刻印象的是當時我需要以英語作公開演講，那時，我雖然感到害怕，但也盡力地完成任務。

升讀伊中中後，我的英語發音進步了不少，而且自信心也增強了，這才發現是參加了「一條龍」優才英文班的果效。

我不但能夠在伊中中開開心心地生活，更能自豪地踏向我的大人生路。

1D 霍浩斌 伊中中

雖然中學的學習環境和所學習的內容與小學有很大分別，但我已適應了中學的校園生活，真的感謝辦學團體的悉心安排。

在小六時，我參加了不少由辦學團體安排的「一條龍」活動，如：「數理遊蹤」、「新春文化日」等。這些活動使我更早認識中學的學習模式，使我更快投入校園的生活中，讓我樂於學習。

此外，學校在暑假時也給我們舉辦了不同類型的活動，例如：「培育營」、「音樂訓練營」等。這既可增進同學間的友誼，又可擴闊我們的眼界，使我們增廣見聞。

最後，我要多謝辦學團體給予我獎學金，這減輕了父母在經濟上的負擔。我肯定當初的選擇是對的。我亦相信我會在中學階段過得既愉快又充實。



1D 張倩盈 伊湯中

從開學到現在，差不多已有四個多月了！由於我是伊小分校的畢業生，經「一條龍」方式升讀屬會中學的關係，因此我在升上中學時，已認識了不少同學，這使我擁有歸屬感。

當然，在我入讀伊湯中前，於小六期間，我已參與了不少「一條龍」活動，如：「新春文化日」、「英文遊戲日」等，這讓我對兩所中學有初步了解，所以很快便適應中學的生活了。

我每天在伊湯中上學，總是很快樂，因為這兒的師資優良，而且學兄學姊們都親切友善。

幸好當初家人選擇了以「一條龍」方式讓我升讀伊湯中，使我很快便融入學校生活中。



1D 姜芷晴 伊湯中

家長心聲

國盛可以在伊中中讀書，我感到很高興，這是我一直對他的期望。原因是他的姐姐在這所中學就讀，同時，我認同這所學校的理念，希望國盛能在這所優秀的學校唸書。

此外，對於國盛可以獲得獎學金，我真的感到很開心，這證明了他的學業成績還算不錯。獎學金可以用來幫助他購買書籍和文具，更可減輕我們的經濟負擔。

1D 阮國盛家長 伊中中

看到女兒能順利透過「一條龍」機制升上伊中中，真令我感恩，也令我回憶起自己在中學時的校園生活片段，這是我人生中很重要的片段，令人懷念及珍惜。

開學只有數個月，女兒常為班會的活動忙碌，亦為同班同學的團結而驕傲。我相信老師一定費了很多工夫。因此，我真的替女兒感到高興。我除了期望她能學懂不少知識外，更期望她能在中學階段認識不少良師益友。

1A 梁可晴家長 伊中中

記得當日為女兒選校時，曾參觀過二、三十所中學。來到伊中中參觀時，發覺劉校長說話謙厚，令我十分感動。她是一位卓越的領導者，我對她的領導很有信心。跟著，我與校內老師傾談，我感到他們做事務實，不狂妄，不自誇。

伊中中的同學們都在愛裏成長，他們都懂得關愛別人。好像今年的捐血日，身為家長義工的我看見廣場上擠滿了密密麻麻的學生在等待捐血，也為之感動。這群年紀小小的學生滿有愛心，他們已明白到「施比受更為有福」的道理。願他們能夠延續這份「修己善群」的精神。

1C 郭曉霖家長 伊中中

小兒入讀伊湯中後，他的自律性漸強，且熱愛學校生活。他每天能自動自覺起床回校，而學習態度也有明顯改善。我喜見他心情開朗，常跟我暢談課堂情況，並能積極學習，自信心大增。

能見證小兒的轉變，作為他的家長，我感到高興及安慰。本人既要多謝母校（伊小分校）的師長，亦深深感謝在伊湯中任教的老師。

最初，本人對小兒升讀伊湯中亦存有困惑，但事實證明：讓孩子升讀伊湯中這個選擇是絕對正確的。

1A 賴詠詒家長 伊湯中

小兒是本學年參予中小學「接龍」的學生。不知道各位家長對你的孩子升學有什麼期望呢？在我而言，除了學業成績外，愉快的學習也很重要。只有開朗穩定的情緒，才可吸收更多知識和發揮潛能。看見兒子由小孩踏入青少年階段，無論生理與心理都在變化，優良和熟悉的學習環境對他至為重要。在伊湯中，我感受到老師們的細心和耐性，他們循循善誘的教導，協助孩子們適應中學生活，這令我非常感動。因為學校是孩子踏足社會前的橋樑，為孩子作出訓練和修正的好地方，好使他們確立人生目標。

在這裏，我要再三多謝伊湯中的校長和老師們的悉心教導。

1C 歐愷栢家長 伊湯中

應屆小六 同學的選擇

2012-13 年度「一條龍」升中派位分班編配機制抽籤程序已於 2011 年 11 月 8 日在伊湯中舉行。兩所伊小有超過 80% 的同學選擇透過「一條龍」機制升讀伊中中或伊湯中，較首屆的 70% 還要高，對辦學團體投下了信心的一票。取得理想的結果，實有賴四校教職員同心協力，為接龍的工作作準備。

活動回顧

「一條龍英語優才暑期銜接課程」

為感謝家長對一條龍政策的支持及獎勵具優異表現的同學，辦學團體於 2011 年 7 月 25 日至 7 月 29 日期間，安排了「一條龍英語優才暑期銜接課程」給升讀一條龍中學，而總名次考獲首三十名的兩所小學的小六同學。在五天的活動當中，亦邀請了兩所中學的同學一同參與及協助，加強了「一條龍」中、小同學間的溝通。

整個活動以全英語進行，除了可擴闊同學的生活經歷，啟發他們的創意外，亦希望提升同學的英語運用能力，為升中作好準備。

在五天的課堂中，導師除教授學生英詩創作、朗誦和演說表達技巧等外，亦加入了藝術體驗元素，讓同學透過藝術創作，發揮創意和善用英語溝通。此外，導師亦與同學們一起走出課室，親身到香港藝術館參觀為習作進行資料搜集及尋找寫作詩歌的靈感。

完成了四天緊密的課程及參觀後，同學在最後一天，邀請了校董、校長、老師及家長出席表演及展覽，與大家分享在學習過程中的所得所感，並感謝辦學團體贊助及支持這次難忘和具意義的學習活動。



能夠運用英語作匯報，增強我們使用英語的信心。



大家到尖沙嘴欣賞藝術品時，也同時學習英文。



大家一邊學習英文，一邊學習藝術，真有趣。



家長們正細心地欣賞我們的成果。

暑期銜接課程

為了讓學生對中學生活有充分的了解及儘早適應中學的學習模式，兩所屬會中學會因應各升中學生的學習能力及需要，安排不同形式的暑期銜接課程，旨在提升學生高階思維能力、加強學生英語能力、鞏固學習基礎、改善學習習慣、提升人際溝通技巧等。



於地理科的暑期銜接課程中，大家熱烈地討論。



在英語暑期銜接課程內，同學正學習英語朗誦的方法。



在英語暑期銜接課程內，我們愉快地學習。

濕地公園遊

為使學生對濕地有更深入的認識和獲得多元化的學習體驗，伊中中在十二月為兩所小學舉辦「香港濕地公園考察」活動。多位曾參與濕地公園「學校伙伴計劃」的伊中中學生，為小學的學弟學妹們作導賞員，帶領他們認識濕地公園。通過有趣的講解和經驗分享，讓他們認識珍奇的濕地世界。



在濕地公園導賞活動中，學長正在指導學妹利用望遠鏡觀賞季候鳥。



大家認真地聆聽學長講解濕地植物的資訊。

「一條龍優才發展課程」

由 2011 年 9 月到 11 月，兩所中學繼續為兩所小學的六年級學生開辦英文、數學及科學科的「一條龍優才發展課程」，約 80 位同學參加。10 月 7 日更安排家長參觀同學的上課情況，讓家長親身體驗課程的學習模式及感受中學的課堂氣氛。



大家有很多機會運用英語，獲益良多。



在數學優才課程時，才發現投擲骰子的機會原來也與數學有關。



參與數學優才課程，能寓學習於遊戲。



大家都用心聆聽，希望學好英文。



恭喜在數學科優才課程的小組比賽中獲勝的同學！



同學們對有關聲音傳遞的實驗都感到很有興趣。



同學們在屬會中學老師的指導下，進行了有關聲音傳遞的實驗。

下學期 活動預告

「一條龍優才發展課程」

由於同學及家長的反應熱烈，兩所中學決定在 3 月開辦第三期「一條龍優才發展課程」供兩所小學的五年級同學參加。課程模式會跟過往兩期相約，分別設立英文、數學及科學科，由中小學老師合作為學生提供指導，務求讓能力較高的學生提早接觸較深較廣的學術範疇，也讓中學的老師儘早了解這批學生的獨特才能。

數學趣味遊戲工作坊

今年 2 月份，伊中中將邀請嘉賓為小學同學提供一個有關數學遊戲的工作坊，希望藉此提高同學對數學的興趣及提升他們的高階思維能力。



在去年的英文遊戲日，大家都投入活動中。

英文遊戲日

3 月 8 日，屬會兩所中學將會提供英語遊戲攤位，讓中小學同學透過遊戲，以英語交流及溝通，寓學習於娛樂。

中國文化日

4 月 25 日，屬會兩所中學會透過一連串的文化活動，讓同學認識中國傳統文化，並透過各種的語文活動，提升同學的語文及表達能力。



去年的文化日，到處洋溢著熱鬧氣氛。



2011 澳洲國家化學測試

由澳洲皇家化學學院(Royal Australian Chemical Institute)主辦、香港數理學會協辦的【2011 澳洲國家化學測試】是一項國際性大型化學比賽，在澳洲及其他十五個國家/地區舉行，有超過十一萬來自十五個國家和地區的參賽者在居住地參加比賽。在全港 4 千多位考生中，本校 6E 鄧穎濠及 6R 黃希爾成績達全港首 10%，取得【特別優異獎 (High distinction)】，另五位同學 6E 鄭金進、6R 吳樂豐、6R 鄧家熙、6R 黃嘉軒及 6R 程浩明則取得【優異獎 (Distinction)】。



田徑隊屢創佳績

由香港學界體育聯合會舉辦【元朗區中學分會 2011-2012 年度校際田徑比賽】，本學年我校共有 80 名學生出賽，而參與的元朗區中學共 39 間。我校再接再厲，蟬聯比賽的最高榮譽【男子全場總冠軍】；並勇奪多個大獎，包括【男子甲組團體亞軍】、【男子乙組團體殿軍】、【男子丙組團體殿軍】、【女子甲組團體亞軍】及【女子丙組團體殿軍】。



競步隊

競步隊分別於 2011 年 11 月及 12 月參與【第六屆台灣全國競走錦標賽】及【香港道路競走錦標賽】，兩項比賽均取得優異的成績。

【第六屆台灣全國競走錦標賽】

7A 樊銘恩打破【香港男子青年 5000 米競走香港紀錄】

6N 辛兒聰獲得【本年度女子青年 5000 米競走最佳時間】



【香港道路競走錦標賽】

男子青年組十公里	7A 樊銘恩	冠軍 (打破男子青年組十公里競走香港紀錄)
	6D 蕭文舜	亞軍
	6R 徐政昊	季軍
女子青年組五公里	6N 辛兒聰	冠軍
	6W 梁崇妍	季軍



元朗區校際越野比賽

越野長跑隊於 2011 年 11 月 11 日參加元朗區校際越野比賽，取得歷來最好的團體成績，並首次同時獲得男子及女子全場總冠軍。在男女子甲乙丙共六個組別之中，共囊括 5 個大獎：【男子甲組團體冠軍】、【女子甲組團體冠軍】、【男子乙組團體冠軍】、【女子乙組團體季軍】及【女子丙組團體冠軍】。能取得優異的成績，實有賴同學於過往一年不斷的努力，在暑假三十多度的高溫下亦堅持練習。

游泳校隊

游泳校隊參加由香港學界體育聯會舉辦【元朗區學界游泳賽】，成績優異。取得獎項包括：

6D 蕭文舜	男子甲組 200 米自由泳 季軍
3U 謝俊賢	男子乙組 50 米蝶泳 冠軍 200 米個人四式 亞軍
3U 謝俊賢、4F 簡君宇 4A 陳煒濂、4H 張煒俊	男子乙組 4x50 米四式接力 季軍
2B 簡君熹	男子丙組 100 米背泳 季軍 50 米背泳 季軍
1B 梁倩儀	女子丙組 200 米胸泳 亞軍



檳球校隊

經過多個月的艱苦鍛鍊，檳球校隊終取得回報。同學於 11 月參加了【深水埗區檳球表演賽 2011】取得 19 歲以下非撞式檳球組【冠軍】。



籃球隊

本校男子甲組籃球隊再次奪得元朗區學界殿軍，比賽當天伊湯中師生齊到鳳琴街體育館為同學打氣，氣氛熱烈。



舞蹈組



舞蹈校隊憑出色舞姿以「High time low time」一舞，參加第三十三屆元朗舞蹈比賽取得公開組（團體）【銅獎】。

音樂科

本校管樂團於去年 7 月 17 日至 7 月 21 日，遠赴新加坡與當地中學管弦樂隊作交流，並於魚尾獅廣場進行管樂表演，場面盛大。透過是次交流活動，學生能夠互相觀摩，提昇音樂造詣，從中體會不同地域的文化及歷史。



【夢幻遊樂場設計比賽】

由香港藝術發展局主辦的【夢幻遊樂場設計比賽】，本校 7A 葉素冰、60 吳麗欣及 6N 葉曉紋同學擊敗眾多對手獲得【中學組大獎】。



家寶相傳徵文比賽

中三級同學孫卓玲、鍾家宜、鄧諾瑤及王嘉儀在全港中學生徵文比賽「家寶相傳」中，她們在一眾傳統名校中脫穎而出，分別獲得初中組亞軍、季軍及優異獎佳績。





「伊 TV」校園電視台終於成立了

經過一年的時間籌備和研究，本校的校園電視台終於在本年度正式開始運作。而本年度校園電視台的發展重點如下：

1. 提昇 IT 組老師及學生製作電視節目的技巧；
2. 透過製作電視節目，培養學生協作能力和創作力；
3. 配合關注事項，製作資訊及學科節目，從而培養學生主動學習的態度和能力。

運作模式介紹：

由於本校是舊式校舍，地方有限，所以未能於短期內騰空地方作為固定的拍攝及後期製作的場地。我們曾研究改裝食物部作固定及直接廣播的地方，以及錄播模式場地的可行性。最後，基於改裝食物部需時及開支不少，再加上負責的老師及同學經驗不足，故本年度我們先着重發展上述的重點，成立了名為「伊 TV」的校園電視台，並先以錄播的形式製作節目，待日後再作檢討是否需要固定的拍攝地方作直接播放。

我們採用的是錄播節目的方式來製作節目，並利用每月最後一周星期五的導修課時段內的五至十分鐘時間進行中央播放節目。而有關節目亦會同步上載至學校的網頁及以下的網址，供學生觀看：
<http://203.198.160.236/index.php>

而拍攝地點方面，我們大都利用放學後空置的課室作拍攝的場地，再加上後期的製作，把節目中不同的環節串連起來。

在學生分工方面，主要分為「小主播」、「小記者」、「編輯」及「拍攝」四個工作崗位，並透過常規課外活動課及師徒制的形式來物色及訓練學生擔任有關崗位。除了首兩次的節目由老師負責撰稿外，其後的節目內容及小主播的對話都交由負責編輯的學生編寫，拍攝方面亦是由學生一手操刀的。未來「伊 TV」校園電視台更會繼續訓練學生有關剪輯的技巧，希望培養學生自行製作廣播節目的才能。



小記者 6D 袁子凌正在訪問四川東汽小學的校長



「伊 TV」校園電視台成員大合照



小記者在陸運會中訪問校務總監鄧貴榮校長



小記者在陸運會中訪問主禮嘉賓黃仲基副校長

「伊 TV」校園電視台曾參與製作的節目及活動：

九月份	十月份	十一月份	十二月份
拍攝開學禮花絮 訪問何敏薇校長 訪問同學開課心情及願望 製作九月份播放節目	製作普通話科節目：「趣談普通話」 製作英文科節目：「Action Alphabet」 於 IT 便服日中採訪 製作十月份播放節目	製作圖書組節目：「好書推介」 拍攝聯校陸運會情況及製作節目花絮 訪問四川東汽小學校長及老師 製作十一月份播放節目	拍攝朗誦節優異表現同學的示範 製作十二月份播放節目

*參加由新城財經台、香港言語及吞嚥治療中心主辦之第二屆校園小主播計劃

小記者 5C 李詩緣正在訪問獲獎同學



「伊 TV」校園電視台成員名單：

編輯	小主播	小記者	拍攝
6A 黃海盈	6A 黃海盈 6A 譚翠兒 6D 袁子凌 6D 李譙媚 6D 安詩念 4B 張文威	6A 譚翠兒 5C 曾蓉 5D 李詩緣 4A 李益昌	6C 黃澤濠 6D 王胤璽 6D 梁嘉恒



她們是「伊 TV」首次拍攝的小主播 6D 袁子凌及 6A 黃海盈



小記者 6A 黃海盈正在報導陸運會開幕情況

「伊 TV」校園電視台成員心聲：

6A 黃海盈

當過小記者、小主播的工作後，我認識了很多朋友，可以和他們一起工作，我很高興。

還記得葉老師第一次找我當小主播時，我真的有點驚訝，老是覺得這是不可能的事。我是在做夢嗎？第一次拍攝的時候，感覺有點緊張、害怕和興奮。緊張，是因為這是我第一次參與拍攝活動。害怕，是因為怕自己做得不好。興奮，是因為這是我期待已久的拍攝活動。雖然拍攝時需要重來了很多次，但是在我的好同伴的鼓勵下，就越做越起勁了。令我最深刻的，當然是聯校陸運會的拍攝工作了！能夠看著那麼多運動員的表演，還可以訪問他們，心裡有一種說不出的開心。到了中午，大家一起坐在地板上吃午飯，就像一個大家庭一樣，叫人感到無比的溫馨。希望日後的工作能和好同伴們共同進退，繼續拍攝更多有關學校的趣事和新聞，讓大家欣賞。



小記者在 IT 便服日中訪問家長教師會主席譚達劍先生對舉辦此活動的看法

6D 袁子凌

從開學到現在，我已主持了不下三次的「伊 TV」節目。每當我看到播放的「伊 TV」節目是自己當小主播時，我都會感到很開心。當小主播令我學會很多東西，例如：主持的時候要落落大方，說話要清楚大聲和面帶笑容等等。這都是我在主持「伊 TV」節目時學會的，真的叫我獲益良多啊！

6A 譚翠兒

自從我當了「伊 TV」的小主播和小記者後，我認識了很多朋友。還記得當我第一次接觸這份工作時，我非常緊張，經常講錯對白。幸好，過了一會兒後，就能適應和順利完成拍攝的工作。當小主播可以鍛鍊我的自信心和應變能力。希望以後我們能繼續當小主播及為大家帶來更多的校園資訊。

數學科「內地與香港教師交流及協作計劃」



每周一次的集課會議



張老師與本校老師一同協作課堂活動



張老師定期與本校老師的專題演講

本校數學科老師一直在專注教學的同時，亦務求擴闊視野，於教學上力臻完美。因此學校在本學年參加了由教育局統籌的「內地與香港教師交流及協作計劃」，期望把內地老師對數學教育的觀點帶進本校作交流，讓本校數學科老師能從不同方面思考未來的發展方向，包括：

1. 鞏固學生的數學概念及理解、培養良好的數字感及空間感
2. 提升數學的高階思維能力
3. 加強學生的解難策略
4. 透過多元化的教學策略，提升教學效能
5. 改善教師的提問技巧，提升課堂質素

計劃期間，我們會透過每周一次的會議，討論教學重點及教學設計，藉著觀課及評課，進行反思，並參與由內地老師負責的教師工作坊、研討會來促進學與教的果效。



學生投入地進行課堂活動



張彥會老師來自吉林省長春市，他長期從事小學數學教學和指導工作，先後被評為省、市級骨幹教師。張老師執教的課多次被評為市級特等獎、國家級一等獎，而由他演說的針對全市的教學輔導講座更獲得一等獎。他曾出版多部教學專業書籍，並參與了國家級、省級科研課題的研究工作，多次獲得優秀成果。經他指導的青年教師，亦屢獲佳績。

數學科教師社群計劃

數學科教師社群計劃是一項由七所小數數學科教師組成的教師社群專業發展活動，旨在集合各校在教學上的心得和經驗，定期就指定課題作備課及觀課等專業交流。

本年度計劃以四年級的課題作基礎，各校老師會每月定期進行備課會議，並輪流於各校進行觀課，觀察學生學習表現及檢討成效。

在現階段，計劃已進行了前測工作，正檢視各學生的學習表現，讓老師因應學生的需要調節教學策略。稍後學校會進行總結性評估，檢討教學成效，期望能有效地讓所有學生把潛能發揮出來。



各校老師在本校進行觀課活動



本校數學科老師寧志遠及趙碧蓮老師定期與另外六所小學數學老師進行會議，交流心得

1014 伊小閱讀日



10月14日為
伊小閱讀日



鼓勵閱讀是學校的其中
一項重要的課程政策



音樂室內放置與音樂
有關的書籍



你看過了這些有關音樂
的書籍沒有？



閱讀後可得貼紙作獎勵



在視藝室內放置不少與藝術有關的圖書



你有興趣看這些
圖書嗎？

為了提升同學的閱讀興趣及校園的閱讀風氣，本校圖書組於上學期十月十四日舉辦了一次全校性的大型閱讀活動——「1014 伊小閱讀日」。當天的節目包羅萬有，一連串的活動從早上的班主任課一直延伸至放學，節目豐富充實。現在就讓大家一起回味當天的片段吧！

在早上的班主任課時段，同學一如以往在課室內閱讀自備的圖書，凡於當天自備圖書的同學均可得到一枚貼紙，貼紙可貼在〈摘星紀錄冊〉的「備課充足」欄內，以作鼓勵。

在小息時段，同學可留在課室或與三五知己一起到雨天操場閱書，共享閱讀的樂趣。

到了午膳後活動時段，同學可自行到學校不同地方進行閱讀活動。同學可前往圖書館裏閱讀圖書，或到地下英文活動室跟外籍英語老師進行英文閱讀活動。喜歡動腦筋的同學則可選擇到雨天操場閱讀有關常識、科學及數學類的圖書。而我們在視藝室內亦擺放了有關藝術類的書籍，在音樂室裏亦放置了有關音樂的圖書供學生閱讀。期間，禮堂則進行名著動畫欣賞會，讓低年級的學生也一起享受閱讀的樂趣。

到了下午的聯課活動時段，閱讀氣氛更被推至高峰。全校同學分高、初級兩組。兩組學生輪流到禮堂聆聽作家分享閱讀心得及在課室內進行閱讀策略工作坊。同時，我們亦顧及家長的需要，特為家長安排了「親子閱讀工作坊」讓家長也一嘗伊小閱讀日的樂趣。

閱讀日的活動應有盡有，同學們都懷着「喜閱」的心情去參與，他們投入及積極的態度令全校師生也感到閱讀的樂趣！



學校邀請了作家潘明珠
小姐為大家作講座



學校各處都掛滿了
鮮豔的旗幟，鼓勵
學生多閱讀



愛閱讀的圖案
很吸引



愛閱讀的孩子
是可愛的



學生均積極參與活動

學生留心聆聽名家進行
寫作的心路歷程！



家長教師會 繽紛賣物在聖誕

分校家長教師會為了支援學校改善和更新學校資訊科技的設備，在12月19日至12月21日舉行了「繽紛賣物在聖誕」籌款活動。是次活動共籌得捐款\$15,395，而禮品義賣則籌得\$10,615.5，合共\$26,010.5，成績令人鼓舞，充分展示本校家校企合作的精神。



家長教師會

(會員大會、家教會燒烤同樂日及周年旅行預告)



主禮嘉賓談永凱副校監致送紀念品予擔任名譽顧問的鄧貴泰校務總監。



何敏薇校長為大會致歡迎辭。

二零一一年十一月二十七日(星期日)，2010-2011年度的家長教師會周年大會在何敏薇校長及譚建釗主席的帶領下順利舉行。當天，大會很榮幸邀請得談永凱副校監出任主禮嘉賓，令大會生色不少。得到各位校董、校務總監、校長、老師、家長及學生的鼎力支持，實在是伊小之福。

除了談永凱副校監及各位校董外，鄧貴泰校務總監也特地抽空出席是次大會。鄧校務總監對伊小、對教育確實不遺餘力。從本年度開始，本會很榮幸得到鄧校務總監答應擔任本會名譽顧問，協助會務的發展，實是可喜可賀。於會員大會當天，譚建釗主席代表本會向鄧貴泰校務總監致送紀念品，感謝他多年來對家教會的貢獻。

此外，本年度也有多位家長理事因子女畢業而離任，本會亦邀請了他們擔任名譽理事，希望他們繼續參與本會之活動。同時，本會將有數位新任家長理事加入，他們願意放下繁忙的生活及工作，與我們共商會務，協助學生創建美好的明天，本會由衷地感謝他們。

本會更於當天傍晚在校園內舉行了家教會理事燒烤同樂日，讓各位新舊家長理事們作聯誼活動，鄧貴泰校務總監、何敏薇校長及多位老師等「伊家人」都一同出席，場面熱鬧。

隨著本年度的會員大會完結，接著是於二月二十六日的家教會周年親子旅行。這次旅行，我們會先到海下灣海洋保護區，藉此讓各位家長和小朋友了解大自然的生態及認識海洋保護的知識；然後再到萬宜水庫西壩風景區，一睹香港優美的風光；接著，大家便到休閒農莊享受燒烤的樂趣，節目十分豐富，希望大家踴躍參加。來年，本會會繼續為學生、為家長舉辦更多教育活動，請大家密切留意！



學生精彩的演出，博得來賓擊節讚賞。



今年共有173位家長會員出席大會，在此多謝大家的支持！



理事們攜手協助學生創建美好的明天。